

ნამთბიძე

უკუკურენტი საპოლიტიკო, სამეცნიერო და სალიტ. ჟურნალი

№ 2.

23 ნოემბერი 1908 წ.

ფართი 10 გვ.

შინაარხი: მეთაური. — სად არის სიმართლეზ ონისა. — უტო-
პისტები და მარქსის მოძღვრება, ი. გ. გომარტელისა. — შინაარზ
ქრისტიანი. — წერილი მოსკვიდინა. — კიორდან-კიორდამდე. — წერილი
აკსტრიტიანი. მ. მთალობრივი შეკლისა. — წერილი გრილიან. — უკო-
დოამა (ლექსი), დ. თურდობასირელისა. — მეუე შემშილი, ლეონიდ
ანდრეევისა, თარგმნი განდევილისა. — თეატრი და მუსიკა. —
მწერლობა მწერლები. — განცხადება.

**ქ. თვილისში 16 ნოემბრიდან გამოდის ყოველ-კვი-
რეული საპოლიტიკო, სამეცნიერო და სალიტრატუ-
რო სურათებიანი ჟურნალი**

„მ ნათები“

შ უ ჩ ჩ ა თ ე ბ ი ს ფ ა ს :

თვილისა და თვილისა გარეთ ერთი წლით 5 მან.,
ნახევრი წლით 3 მან., სამი თვით 1 მან.; საზღვრ-
გარეთ ერთი წლით 7 მან., ნახევრი წლით 4 მან.,
სამი თვით 2 მ.; 16 ნოემბრიდან წლის დამლევამდე 60 კ.

ცალკე ნომერი 10 გვ.

ხელის მოწერა მიღება რედაქციაში და ქ. ჭ. წ.-კო.
გამავრცელებელ საზოგადოების წიგნის მაღაზიაში, ბ-ნ
შო ქუჩაშვილთან.

რედაქციის აღრესი: კრასნოგორსკა ულ. ა. № 16.
ფული უნდა გამოიზანებოს შემდეგი აღრესით: Редак-
ция „Многоби“, Красногорская ул. д. № 16, Геор-
гию Андукапаровичу Чхеидзе.

წრეულ „ნათებულს“ რედაქცია ხელის-მომწერთ
აძღვეს პრემიით მარკ-ტეგნის

„ტომის თავგადასავალს“

თარგ. გრ. ყიფშიძისი. ვნოც სრულ ფულს არ შემო-
ტანს „წაკადულისას“, მათ არ გაეჭირებათ.

სახელმწიფო დუმის ვითარება.

თფილის, 23 ნოემბერი.

ამ ორიოდე წლის წინად სახელმწიფო ღუმის გა-
ხსნება ცხოველ ინტერესს იწვევდა ხალხის თეატ-
რო მასაში, დღეს კი გლობული უნდა დაჩქრეთ, თუ
ხალხის თეატრ უცნებულია ნიჭილმა მოქანდაკეთ
გიასუხათ. დღეს ღუმის სამეცნიერო მუზეუმ-ერნალისტმა
მკაფიოებებისაკენ რომ გზა ისოცია, შემდეგ უნდა გაძ-
ვეთოს უზარისება-გულგრილობა — აპარისაგან მოქ-
სოველი სეკლი ფარდავი. ეკრაფერი გულ-წარმტაცია ეს
მუშაობა, მაგრამ მანც განვაგრძობთ საქმეს, რადგან
მტკუცთ გარემოს ამის სიეთე.

რა თმა უნდა, დღეს სახელმწიფო ღუმაში არაფერი
სენაციური არა ჰქცდება, იქ კვრა ხედვთ ქვეყნის გადა-
მაბრძონებელ მოვლენებს, მაგრამ ის კი ეჭვს გარეშე,
რ მ დღევანდველ ღუმაში ჰქცდება ფრიად მინშევლოვნი
ამები, რასაც არსებითი გავლენა აქვს სახელმწიფოს
მთელ პოლიტიკურ კითარებაზე.

მეორე საპარლამენტო სესია შესანიშნავია იმით,
რომ ებრა საბოლოოთ იქ ვევა, ანუ კიდევ გამოირკვა
შესმეგ ღუმის მთელი მა-შეველობა და ავარეგნანიბა.
ჩვენ აქ სახე ი არა გვაჭვს ღუმის გარევანი, სე ვთქვთ
ფორმალური მხარე ვინ არ იცის, რომ თუ სიმოგეო-
ბის, აგრე წოდებული, „კეთილ გონიერი“ ნაწილი
პირები რო სახელმწიფო ღუმის, „ხალხის მისიანებისა“
და „ხალხის შერის მიების“ ღუმას, უკიუნებდა ლოდნა-
გამოცდლებისა და „საენონმდებულ მუშაობის უნარის“
უქინლობას, სამაგიდროა ეს მესმეგ „საქართველოს“ ღუმი
მთელ თავის ცოდნას და უნდას იქნებს, რომ
მთავრობის აუკოლ-დებულოთ ხდება, ბიუროერატიულ
წყაბილებას ეფარქება და თუ მთავრობის კონკრეტუ-
ლურებში უცნებობა-დამატებანი შეაქვს, ეს მთლილ იმ
მიზნით, რომ იგინი უფრო გააუარესოს, მათ სრულიად
ამონადოს ის ლიბერალური სულის ნატამალი, რაც

მთავრობის იქ „შეტრინილი ჰერნიდა სახლხო მმართვის ზეგავლენით“. ასეთ „პარამეტრის“ შემცირებარე მთავრობა ზოგჯერ თვითონვე წინ უსწრებს კანონმდებლობა განჩხაბულებას, მაგ თვითონ შეაქვს თავის პროექტში „სათონალი“ შესწორებანი. მთავრობისაგან შეტრინილი კანონ-პროექტი „განსაკუთრებულ მდგრადრეგობათა“ შესახებ, თუ ის განხორციელდება—თვით კადეტების ცნობილ იურისტ ვ. მ. გებესნის აზრით—კიდევ უფრო გაუარესებს ასესტულ მდგრადრეგობას. პიროვნების ხელშეცვლილობის კანონ-პროექტის გამხმილევლ დამის კომისიიდან ოპინიონის ზოგიერთი წევრი სრულიად გამოიყდა, რომ უწევური მნიშვნელი არ გამდარიყო ხალხის საქინანადევეო ზომების მიღებისა. ბეჭედით სიტყვის თავისუფლების შესახები კანონ-პროექტი—ამდენათ ის უკვე გამოშედავნებულ იქნა—მუდმივათ, ნორმალურა პლის პრესს იმ მდგრადრეგობას, რომელიც დღეს არსებობს, „გაძლიერებულ“ თუ „არა კვეულდებრივ დაცესის“ დროს, ე. ი. 3² ესის „კვოთლდებანის“ დარაჯათ ჩრება ალმინისტრატორული რეპრესიები. მუშათა საკითხისთვის აჩრეულ დუმის კომისია შეეცალ, „მაუდ ქვეშ არსებოდა“ მთავრობის კანონ-პროექტი, რაღაც მთავრობის ფაბრიკანტებზე უფრო ლიბერალური აღმოჩნდა. აგრძელულ სკოთხში ხომ დუმის კომისიამ მთავრობას ვადაკვარბა „პირად საკუთრებისა“ და მემამულების ინტერესთა დაცეთი...

ესლო სპოლომენთ გამოიჩინა ერთი შეტრიუმული შემუშავებანი გარემობა. დუმის ხელმძღვანელ პარტიის, ოქტომბრისტებს, როგორც ციყარ, არა ჰყოფნა საკირია, საპარლამენტო უზრუნველყობა; ასეთის შესაძლება იგი გაუთავესდა ისუკოდა ზომიერ მემამულებენთა და უკიდურეს თუ „უზომიერ“ მემარჯვენთა შემსრულებლის ეხდა ოქტომბრისტები უკვე გადაქრით შეუკავშირდენ „შეგების“ ბანაკს, ცენტრი საბოლოოთ გადაება მარჯვნა ფრთხოს, და ამ გარემობის ხილული შეკვეცი დაესცა ერთ ბანკეტზე, სადაც დუმის თავმჯლისერზე, „მოულეამელის“ ბ-ნ ხომიაკვეთა და „მეტრინაიერება“ პურიშვევიმა გრძობანეთს აჩირ უყვეს. ასანიშვანია, რომ თვით მოკადეტე მუსულმანთა დეპუტატებმა და პოლონეთის კოლომი, რომელიც მუდან კადეტებთან იდგა, ესლა მარჯვნით დაიწინა და ზოგიერთ საყურალებო საკითხში უკვე მემარჯვენებს მიეჩხრენ.

აქმდის კადეც საფუძველებლი იყო, რომ მესამე დუმა შეიძლება განვითარებულებინა უფლებრივ წყობილების მთავრი დეპულებანი, ესლა ასეთი პერსექტივა, ასეთი მოლოდინი უკვე ყინულებუ დაწერილ თამასუქის განაღლებას ჰგავს. დუმის ძალია აზრი განწყობილება შეუძლებლათ წილის კუველებისა; სახელმწიფოს პოლიტიკური მუდანების გადამარტინა და გათავისუფლება 17 ოქტომბრის წინა ასესტულ ყითალებას. ამ უკუღმა სიარულ ის ერთად-ერთი, მაგარ ძეირუსი, შაბრ ექს, რომ ამ გზით იმუშავდა და ბათოლდება მუშათა კლასის განმარტოვული მდგრადრეგობა; თავიდან

აგვილებდა ის გარემობა, რომელიც მთავრი მიზეზი იყო პირები სახლხო მმართვის დამარტინებისა; განვლილ მწარე გამოცდილებებით განსწორებილი პროლეტარიატი გამოსხდების ახალ ტაქტიის, იგი მიმართავს ძალას კონცერტუალის სტრატეგიას და მით უზრუნველ შეყოფს მომავალ, სახალხო გამარჯვებას.

ს ა დ ა რ ი ს ს ი გ ა რ ი ს

(ახლო წარსულდან)

III

„გირებებს დაეგებს, უყივის ჩემი დაფი და ნაღარა“, ასე შეიძლება თქვეს ის ღდეული სულიერი განწყობილება, რომ ც განმართებულის მისამისის წინ ხანგბასა და შემდეგუ შეიპყრო პარტიის ერთი ნაწილი, ეგრეთ დღედებული „ბალშევკიწი“. მოგეხსენებათ, რომ უწევური დაცესის დაცების უზიანესობა, განკურობის და უძლებელი სიტყვის გარეული რეპრესიების და უძლებელი სიტყვის გარეული მოძღვრები, ბოლშევკიები, წამყვანებულ ისტორიულ მიზნის გასახორციელებელ ბერკეტს სისტემის მთლიან სკომიტეტი, მათის აზრით, დამოუკიდებული იყო მესეურუტებზე, ე. ი. „გმირების“, პროფესიონალურ რევოლუციონერების უნარზე; და რაც კუველა გმირების თანაბარი ძალ-ლონისა და უნარის პატრიონი არ არია, სკური იყო ყევლას, ჩაც შეიძლება, სისტერიონი უკიდურა თავისი „რანგის“ შესაფერი აღდალი. ბოლშევკითა ჯავაში დაუსტურდებოდი კამათია ირგვანისა და გემაზე, მებრძოლ დრუკინების მოწყობაზე, ტექნიკურ გაწვინიანისა და სერტიფი, სახალხო გამოლაშებების მონების შეჩერება-დამიშვერაზე. პატრიულ იარაგისაც ბაზე ბოლშევკიები მოშენდე არიან უკიდურეს ცენტრალური სისტემისა; აქ გრძელი იერარქიული კიბე, აქ თავიდან მოხერხებულია გატარებულია უფროს უშიშროების, მორჩილება-ბატონობის სისტემა; მათი ირგვანია ნამდგილი კაპითა თვითმეტყობელ ბიუროკატის არაგისაც სისტემისა; საერთო სანახობა კა ასეთია: ხალხის მასას („ბაზის“) წინ მოუდლების პროფესიონალურ რევოლუციონერთა („გმირების“) ორგანიზაცია, ხოლო მომართების კუველა მეგრელი მომარჯვენების მიეჩხრე ..

მიმდინარე განმართებულებები მიმრაბაში აქტურ ძალათ ბოლშევკიები კიდევა სცნობენ გლეხ-

კაცობას—და ისიც იმდენათ, რამდენიააც ეს უკანასკნელი უკან გაცყვებოდა პროლეტარიტას და დამტორჩილებით „გმიტების“ ხელმძღვანელობას—ხოლო ბურჟუაზისა და მის პარტიის კი ისინი არავთარ ა გილს არ უტოვებენ. მათ ერთობ ახირებულათ და უცნაურათ გაიგეს. პლეზანდეს ცნობილი სიტყვები: „რუსეთში რევოლუცია გაიმარჯვებს როგორც მუშათ მოძრაობა, ან სულ ვერ გაიმარჯვებს“. მათის აბრით, ისტორიის რუსთის ბურჟუაზისათვის არავთარი როლი და მნიშვნელობა არ გაუმეტრია; იგი (რუს. ბურ.) მუდამ უსუსეური და სხვის ხელთ საცარებელია; ძელი რევომის დროს ბურჟუაზის პატრიოტის „ბიურიკატა“, ახალ დროში კი მის აკეთებათ გამოძის. პროლეტარიათ, „ჩამოდექოთ—მიტორები ბოლშევიკი“. ლიპიან ბურჟუაზის—პროლეტარიატი მოდის, რომ დაგიარსოთ ოქვენი ბურჟუაზიული რეაციულიყო...“ და სხვთ შეხელულების გამარტილულით და განსატრაციულდათ ბოლშევიკი იმიტმდებნ პლეზანდეს სემონსენტბულ სიტყვებს, მი პლეზანდესა, რამელმაც რუსთის ბურჟუაზის რევოლუციონური როლი განსცვრილა ჯერ კიდევ მაშინ, როგო არავთარ მოძრაობის არავთარ ჩამისაზმა ამსად იყო (იხ. მისი „Всепрессийское пароепие“).

ბოლშევიკების აღნიშვნულ შეხედულების თეორეტული მოსაზრებანი მუსკოე ასეთია. უსკოთი კაპიტალიზმის გზაზე გამოვიდა ძალი ნ გვიან, სახელობრ ჰაშინ, როცა მის გვერდით, სერეთაშორისი გ. ზარქე უკვე უცდმოლერებული დფანნ „კაპიტალიზმის მხრივ უმაღლესთა განვითარებული ქვეყნები; ამთთან კონკურენცია, რასკვრველია, არ შეელო რუსეთს და თუ აქ მინიც ვითარდეთ კაპიტალიზმი, ესა პლეზაზ მარტო-ოლქ უცხოეთის კაპიტალების წყლობით; უცხოეთის კაპიტალი კი უცხოეთშივე მ გზიდეთა მავე ზედგეტ ღირებულებებს და რუსეთს კი ურევებს მხოლოდ პროლეტარიატის მუდამ მოზარდ და მუდამ ახალ-ახალ რაზე შს.

მაგრამ ჯერ ერთი, რომ რუსეთი არ არის გვიან გამოსხილის პირელი და უკანასკნელი მგაღლითი; იმპონია გუშინ გამოვდა კაპიტალიზმის გზაზე და იგი ჩენ თვალწინ განვთარდა და გამჭავრდა: ამავე გზაზე მაღლინ ღლეს აზისის სხვა უკან ჩამორჩნილი ქვეყნებიც და პოლიტიკურ ცხოველებიმაც იმერიებრ დაასალებით იმასვე, რაც განვლეს და უკანასკნელი უკანება. მეორე მხრივ, უცხოეთის კაპიტალმა უკველა ამ ქვეყნებშით დაასალებით იგვე როგორ ითაბაში, რასაც ჩენ კვეყნებს კი უცხოეთის სახელის სხვათის სხვადასხვავის კაპიტალის გრიფითას საჭირო იარიდებოდა. ის კაპიტალი, რომელიც იუსტიციას მოსაზრებას მოსაზრებას და მაშინასადმე ი სრულიდა მასაზარისი არ არის მარტო ბურჟუაზის უილა-ჯობის მიზეზი, რომ იგივე უფრო მთავარი მიზეზი რუსეთის მთელი ხლობის სისუსტისა განთავსულების სა-ქმეში. შეორე მხრივ, კარგა უნდა გვასროვდეს, რომ გამდე სახელმისამართისა, რუსეთი შედას დიდებალი სამრეწველო კაპიტალი, რამელიც კირველთან უედარებით თამაშის წინამდებრე როლის. სამრეწველო კაპიტალს უცხოეთში გააქვს მხოლოდ ერთი ნაწილი ზედგეტ ღირებულებისა, მეორე ნაწილი მარადება თვით რუსეთის მრეწვლობისა და ცარკობის. ეს კაპიტალი ზრდის და ანგოთარებს თვით რუსეთის ვეჭრიბა-მერეწველობის, მაშაბადმე ზრდის და ანგოთარების თვით რუსეთის ბურჟუაზისა, მაღლა ეწევა ამის პოლიტიკურ მინიჭებლობასაც. ამავე დროს, ამ კაპიტალის საკუთარი ინტერესებიც ითხოვენ, რომ ბიურიკატარიულ თვითმცირებულობის ნაცვლია ე დამიაზრებს უფლებარი ნორმები, შემოღებულ იქმნას კანსტრიტუციონური წესტუციონება, რადგან მხოლოდ ასეთ პირობებში შეუძლიან. მას ნორმალური ზრდა-განვითარება. *).

ბოლშევიკები კველა ამას ვერა ჰედავენ იქნები იმიტობაც, რომ სწორებ ასეთი სხვეცა მათთვის სასიამიერონ ჰერსპერებების ჩეჩერებელი, რომ სწორებ ეს სიძეულ უზარეს მთ ბურჟუაზიულ რევოლუციების დროს პროლეტარიატის მედება-მთსილებისა და ბურჟუაზის უძლურება-არარაობას.

დაბა, ბოლშევიკები დაექინებით ვაიძანიან, რომ რუსეთის საგროო, საინჟინერო განახლება-განთავსულება ს საქე უდა შესასრულოს ერთად ე კა პროლეტარიატი, თავის საკუთარ ძალ-ღონითო. სეტი შეხედულება, სხვეთ შორის, კბილებს ერთ შეტათ კურიოზულ მოვლენას, რუსეთში, სადაც ხლოს ქედი მოუხრავით მთიები კამბა-მონიბის უდელ კვაშ, სადაც ჰეყნის ერთად ერთი უკან ტრალო, განკუთხებული ზატონ-პატრიონია „ბიურიკატარია“, ი ამ რუსეთში ჩიდება... „Cas Millerand“ (მილერანის შემთხვევა), ე. ი. საკითხი იაზე, შესაძლებელია თუ არა ბურჟუაზიულ სამინისტროში პირტფელი იტერიორს სიცავილისთმა. ბოლშევიკები ამ საკითხებ გადატორით უპასუხებნ—შესაძლებლივი, ეს არ ეწინაღმდეგება სიკალტებრკატის რაგოთარ პრინციპს, და ას ღვიარობით ზეცეტენ საკოთხის საბორით, რომ ღლეს რუსეთი განიცდის რევოლუციურ იარი ხანს და მაშინასადმე ი სრულიდა მასაზარისი არ

*) ამ საკითხის შესახებ იხ. სხვათა შატრის „Промышленный подъём“ или промышленный кризисъ“ Мукоსევა, „Образование“ 1907 გ. № 9 და „Очерки развития буржуазии в России“, „Образование“ 1907 გ. № 9.

ასე და ამ რიგათ, მარტო იალისტი ბოლშევიკები

ဗုဒ္ဓဘာသုပေါ်မြတ်စွာ အောင်ဆုတ် ခုနှစ်များ

I

განალდა ნამდვილი ტერორი, რომელის მსგავრ-პლიც მანქანები იყვნენ! როდესაც ჯერ განგრივსა სარ-თავი მანქანა „ჯენწა“ გამოიგონა, იმ ქალაქში, საღაც განგრივსი სცხოვრებდა, მზელი ოჯანყება მოხდა: დამ-ტეროებს უკელი მანქანები და თოვლით განგრივსი რომ არ გაძლიერდა, გაფართოებული მუშადი მას უსათულდ მოჰკერდა. მუშაბის მხერებებით მანქანები წინააღმდეგ ბროლოს და ბოლოს ისეთი ხასიათი მიიღო, რომ ინგლისში მთავრობამ გრძინისა ახალი კანონი, რომელს ძალიაუც მანქანის განზრის დამტერევისათვეს ყოველი დამარცველი სიჯეოდილით ისჯებოდა. თუ არამდენად ძლიერი იყო მუშაბის აჯანყება მანქანების წინააღმდეგ, იქი-დანც სჩინს, რომ მუშაბი ამგადმ ბარბაროსულმა კა-ნონმაც უკრ დაშინა და ბევრი მათგანი გამოესალმა წუთისოფულს. მანქანების დამტერევისათვის.

ამგარენ იყო საწარმიკო რევოლუცია, რომელმაც სრულდა შესცვლა კაცობრიბის ცხრილება, გარდა რამდენიმე ჩამორჩენილ სახელმწიფოებისა. პირველ ხანებში მუშა ხალხი ეწინაღმდეგებოდა ამ საწარმიკო რევოლუციურისა; ის სცდლობრდა ცხოვრების შეჩერებას, წარმოგების ძევლი წესის შეჩერებას და მსხვილი წარმოგების მოსხობას. მაგრამ ცხოვრებიმ მაღალ დაუმტკუცა მუშა ხალხს, რომ ამგვარი ბრძლია სრულებრივ უზაყვა იყო. მოულმა ხალხმა შეგნონ, რომ მისი უბედურების მიზეზი თვითონ მანქანები და მსხვილი წარმოება კი არ არის, — პარიქოთ, ექინი მხოლოდ მისი კეთილდღეობის ხელის შემცირები არიან, — ასამდე ის გარემოება, რომ მანქანები და მსხვილი წარმოების კველა საშუალება გამოტანისტის კერძო საკუთრება. მუშა ხალხსა მანქანების მტკუცებას თავი გაანება, დაწყო შეგროვება, კაშირების დაასრულება და სისტემატიკური ბრძლია თავისი მდგომარეობის გასაუმჯობესებლათ. ამავე დროს მუშა ხალხი ნელ-ნელა ფეხს იყიდებდა ის რწევნა, რომ მშრომელთა განთავსისუფლებისათვის საკიროა საწარმოვა საშუალებებზე კერძო საკუთრების მოსპობა და მათი საზოგადო საკუთრებათ გადაქცევა.

მუშა ხ ლის გაირევებულ მღვმარებელს მეცნარა-შეტე საუკუნის დასწუტებიში პირველთ სენიმონა მიაქცია უყალბდება, და თავისი მომვალი წყალილება მუშა ხალხის კეთილდღეობას შეუფარალ.

II

გრაფი, ანუ ჩენებობრივ თავადი, გენერი დე-რუვრუ სენ სიმონა ერთი შესანაშვნა პირთავანი იყო წარ-სულ საუკუნეში მარტო თავისი ნეკით კი არა, თავისი ცხოვრებითაც. ის ჯერ სამხედრო სისხსურიში იყო; სწრაფათ წინაურდებოდა და იმგვარ იღბალოთან სამსახურში მისი წარჩინებული გვარის შეიოლობა სრული თავ-დები იყო, რომ სახელმწიფოში ის დიდ აღავს დაიკავდება, მაგრამ სენიმონა მოულონდებოთ დაინტება თავი სამხედროს სამსახურს და აირჩია ის გზა, რომელმაც ის მაღალ უბრალო მწერლის სკამხ დაცა, შემშლოთ სიკლილის კირქშე მოიყვანა, შემდგა კი გამოჩენილ მოაზროთა და წინასწარმეტცველათ განახა.

სენიმონი დაბადა საფრანგეთში 1760 წელს; ის იყო მოიდარი ოჯახისა და ძევლი გამოჩენილი გვარის—შეილი. „მე კარლოს დიდის ჩამომავლი გარ, ჩეს ძარ-ლვებით კარლოს დიდის სისხლი სქედვის“, უყარდა სენიმონს თქმა. ამით სენ-სიმონი იმიტომ კი არ ამაყობდა, რომ კარლოსი მეფე იყო, ამით მის მხოლოდ უნდოლ ეთქა: ჩემი ძევლი არაჩვეულებრივი ნიჭის პატრინი იყოვა. სენ-სიმონი რომ კი აფასებდა გვარის—შეილობას, ქმ მნა საუცხოვოთ დამაზე კუკა საფრანგი-თის რევოლუციური დროს.

პატარაობილკურ გან მიიღო საუცხოვო განთლება. ბაგში სენ-სიმონი ნამეტანი თავმოყარე იყო. მუდამ თავის გამოჩენის სცდლობრდა და სახელის მიმღე-კაზე ლუცინები მეტად აღრე დაიწყო. ის იყო ჯიუტი,

მტკუცე სასახლის; ჩასაც იტყურდა, ღარ გადათქვამდა. ერთხელ თავის ამხანაგებან ერთად პატარა სენ-სიმონი ქეჩაში თამაშობდა. ამ ღრას ეტლი გამოჩენდა. ეტლს რომ საიამშო აღგილზე გავალო, თამაშს სუშ-ლიდ ბაგშებს და ამიტომ სენ-სიმონი გაწევა ქეჩაზე! მეტელი ეტლებული გახდა, ეტლი უეტერებით და გზა ეცება. ერთხელ სინ-სიმონს უკინ ძალობა, რომელია კუც უცემაბოლოდ. სენ-სიმონმა თავისი ხელით დაიღო გახურებული ნაკერუცხალი ნაკერზე, თუმცა ამ დროს თორმეტის წლისა არც კი იყო, და ხორცი ძალინ დაიწევა; შემდეგ გატენა რევოლუციი და ჩაიდა ჯიბეში ნამიალება. როგორც შემდეგ გამოირკა, პატარა სენ-სიმონს გადატეცხალა თვე მოეკა, თუ კი კოფის ნიშნები გამოანდებოდა.

კამეტეს წლისა რომ იყო, მაგან უთხრა სენ-სიმონს: უნდა იმანხულო და ეზიარებოდა. სენ-სიმონისა გამოუქარდა; არც კამახულებ და არც კეშიარები. რაღაც არც ერთ არა მზრახულებ და არც კეშიარები. მაგან მისი ღვთისმოსავი კაცი იყო და საჩრმენობების კითხვებში ხუმრიანა არ უყვარდა; მან ძალინ დატუქსა პატარა სენ-სიმონი, მაგრამ შეიღმა ღინჯათ უპასუხა: შემ შეგიძლია ღონისონ დამატებით დამატებით მარტინი და მარტინი, მაგრამ რწევნას კი მალით ვერ გამომიცვლიო. წაიყვანეთ ეს არამაზადა და საყრდებილებში ჩამწყვდილო, დაიყვანა მამიმისმა. ძევლი თავადიშვილის ყირილი და ღვთის რისხეა ერთი იყო. პატარა სენ-სიმონს სტაცია ხელი და საპყრობილებში ნაკარისათვეს თავი მისი რწევნასთავის. სენიმონმა საპყრობილებში შეცვლულები გამოიყენდა: უნდა გამძნავისუფლოვა. მეოვეცვლულები უზა განუცხადა, სენიმონმა ძალით და-პირა გასცელო. დაჩავი წინ გადაელობა. ბავშვი იძრი დამზადებული დანა, დაჰკრა დარაჯს და გაგარდა გარეთ. იძღმა კრიილობა სისიცვლილ არ აღმიჩნდა და და-რაჯი გადარჩა: სენიმონმა კი თავისი წადილი ასრულა და თავი უშევლა. ის დამატა თავის ნაიერსებრა და დიდის გაკრევებით შერიცეს შემდეგ მამა და შეი-ლი ასეთი იყო ცამეტი წლის სენიმონი. როდესაც ის ჩილდეტი წლისა შესრულდა, მოსამსახურე დაარიგა: ადექით, თქვენი ბრწყინვალებაც, დიალი საქმები უნდა შეასრულოთ, ყოველთვის ამ სიტყვებით გამაღლიდე ხოლ-მეო. მოსამსახურე ერთგულოთ ასრულებდა სენიმონის დარიგებას და თან უთუთ გულში ამბოდა: წევნი პატარა კნანი კოტა მოისულებოდო. სენიმონი სამ-ხელორ სასხსურში შევიდა და მთავრობას ის აქტივიში გაეზარდა. ჩართლოეთ ამერიკა ამ დროს ინგლისელების ხელში იყო. ამერიკასა და ინგლისის შორის ამა ასტუდა, ჩასა ამერიკას შტატების დამოუკიდებლობა მოჰყა უფლევა. საუკანგოა ამერიკას დემოკრატია და ჯარი მა-შეველა. სენიმონმა ასერიაში ხურიშად და დავკა გმირულო თ და მარტინის დროს.

მინაური ქრონიკა

„კურების თავმჯდომარება, ბატონები, ჩემთვის
ფრიად სასახლოა და სასიამოვნო, მხოლოდ ერთი ცენტი
მაწუხებს: ქვება იმიტომ კა არ შეცილ ამისთან პატი-
ვი, რომ მე ჩემის პირადის ღირსებით დამტესახუებისის
ეს, არავედ იმიტომ, რომ ამით თვევნი ბატონსაც
ჰარივის ტემა დაგენერირებულია! შეს, იურადი, რომ
დღიულობ თუ არ ასხებდნ ბატონები! ჩენ ყველა აე-
სრულდებოდ თანასწორინ ვართ და ჩემი გრაფია რომ
საბუას არ გამოლევსა, იფექტით, ვთომ მე რაღაც
გადავიტებული უფლებები მეუკუთნილებ, გრცხადება,
რომ მე სამუდამოა ხელს ვიღებ ჩემ გრაფოს ჩე, რო-
მელზედ ხევრია უფრო მაღლა მე ვაყენებ მიქალაუის
სახლებს. ჩემი გრაფიაზე უარყოფის დასიტუაციათ
გთხოვთ, ჩემი სიტუაცია კურების ოქტომბერი“.

სენისმინი დღრჩა სოფელში, გამართა პრიოპაგანდა
და ხალხს უსწინდა, თუ რაშა მდგრადიობს ნამდვილო
თაცისუფლება და თანასწილობა, რა მნიშვნელობა აქვთ
მათ ხალხისათვის და სხვ. და სხვ. მისლობელ კანკრი-
ში კარგი წილია და სენისმინში წინადაღლა შეიტყო:
ერთობულ კარგს (რამელი ც შეინ მთავრობის
ლოგობას ასრულებდა) აღრესი გაუცხავნოთ და წილდ-
ბების გაუქმდება მოფოხოვთ. თავისი წინადაღის და-
საცავა სენისმინს ძირი სიტყვა წარმატებება: კრი-
ბატ მას შეაძინ დაუკირის: სენისმინში აფიონონვე შეაღი-
ნა აღრიც და გაუცხავნებს ერთონაულ კარგას.

೧೩. ಗ್ರಂಥಾಲಯಗಳು

(ଶ୍ରୀମତୀ କଣ୍ଠପାଦ)

გამ. „ნოვოსტრი ზე კუპაზია“-ს დღებშით ატყობინებენ პეტერბურგიდან, რომ საკითხი კახეთის რეინის გზის გაყვანის და იგრძელებ იმის შესახებ, თუ რამდენად სასურველია ამ მხრისათვის ეს გზა, ამ მკლელ დროში იქნება განხილული გზათ კომისიისაგანთა.

→ თელისის გუბერნიის თავადაჭინურთა დეპუ-
ტატობ სკრებულოს დაუდგენია, აყავს იუბილუში მო-
ნაწილურაბის გარდა, 1000 განეთი გადასდოს ძვირფას
იუბილობის სახელობის ფონდისათვის.

◆ დაიწყო ლუშეთის ხაზინის გამარცვის პაქტის გამტკება. სასამართლო ს ლარგაზით ხალხს არ უშევებენ.

- გრ. რობა იძისავთვის უკრძალავა ქრისტულ ენაზე ლუქურის წაკითხვა; აკენი ნიჩერბის მნიშვნელობის შესახებ.

క్రితానుసం

12 ନୂର୍ବିଶ୍ଵରୀ, 12 ବାତନ୍ଦୀ ଓ 25 କୁଟନ୍ତେ ଏଇଲୋଲ-
ଦିନ୍ଦିର୍ଗ ଶାଶ୍ଵତବ୍ରାନ୍ତିର ପିଲିକ ଅଳ୍ପତାର ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କ ମେନ୍ଟର୍ସର୍ ଗନ୍ଧ-
ପ୍ରମୋଦିତାଙ୍କ ମହିଦା ମ୍ରାତ୍ତାର ଶେଷାମରକୁଣ୍ଠେବେଳୀ ଶେଷତେବେଳୀ:
ଶେଷଦାବିଦିର କାଳୀଙ୍କ ଜୀବନୀ ପାପମା ପିଲିକ କ୍ଷେତ୍ରା ସାରତୁଳ-
ନୀ ମିଳିବାକୁ ପରି ତୁମ୍ଭାରେବୁ ତମତ୍ତେ ଗ୍ରେନାଲ୍‌ଡା, ଏହା ମନ୍ଦିରା-
ରୀ ଗ୍ରାମରେ ଉଚ୍ଚ ଉଚ୍ଚତା ପିଲିଲେଣ୍ଡା ତୁମ୍ଭାର ଶୁଣ-
ବାନ୍ଦଶିଖିରୁଣ୍ଡା ହେଉ ଶୁଣ୍ଯତାର ଫାତ୍ତ୍ଵା ମନ୍ଦିରାର, ମ୍ବ୍ସାମ୍ବ୍ରୀ,
ବାନ୍ଦଶିଖିର. କିନ୍ତୁରୁଷାଶ୍ଵିନ୍ଦିର କ୍ଷେତ୍ରମୌ ଦକ୍ଷିଣାର ସାବାଦମ୍ବପ୍ରମାଣିତ
ହେବାକୁବେ.

◆ აქ საგრძნობლათ აცილდა, ხოლო 18 ნოემბერს
ავტომო თასითიდა

◆ ମୁହୂର୍ତ୍ତ କାନ୍ଦିଲୀ ଫିନ୍ ଗାନ୍ଧିକ୍ସାଙ୍ଗା ଏହି ପିଲାମାର୍ଗେବୁ
ଗାନ୍ଧିର ଦ୍ୱାରା ଉଚ୍ଚନ୍ଦିଲୀ ଦିଗ୍ଭୟାଳେ "ମାରାଥ-ଶାକ୍ର୍ଯୁଦ୍ଧ" ।
◆ ଏବା ଫିନ୍ଦାଟ ଲ୍ରୋଲ୍ରୁକ ସାବିତ୍ରୀବ୍ରାତିଲୀର ଶ୍ରେଷ୍ଠମ୍ଭେଦ-
ବ୍ୟାଲୀର ପ୍ରକିଳନାଥର ଜ୍ୟୋତିଲୀର ପାଇଁ ମହିତୀତ
ପ୍ରେରଣପ୍ରକ୍ରିୟା ଓହି ଏହିତିକିମ୍ବାନ୍ତିର ପାଇଁ ପାଇଁ

→ საბაზინო გმნაზიაში დასრულდა აფთიაქის შე-ირდლა ეგზამენის წარმოება. 15 ყმუშვილიძნ მხოლოდ არი გახდა ტარმკეცვრის მოწმობის ლირს.

◆ ქართულ გიმნაზიაში თვით ბაკის თანადასწრებით ბრწყინვალეთ გადაიხდიან ცმაწვილთა საყვარელ

მგოსნის დღესასწაულს.

◆ იქ, სადაც იუბილეს დღეს სადღე' ახწულო
პრიუცესიმ უნდა გაიაროს, ქუჩა უზრინდ გათვალისწილ
ლია, კვები აყრილია. კარგი იქნება, რომ დროზე შეა-
კოტელე, ქაფენილს.

მერიული გოსკოვიანი

(საკუთარი კორესპონდენტისაგან).

მოსკოვის სტუდენტობის მდგომარეობა.

მოსკვის სტუდენტების თუ მეტი არ, სამი მეოთხედა ნაწილი მანც წელს უფრო მეტ გაკირვებას განიკუდის, ვინენ როდისმე წინათ განიცილება.

დავტურთ ოთახების გაძვირებიდან. ოთახების ფასებმა, შედარებით წინანდელ წლებთან, იმ ზომიდებული აირით, რომ წარმოლებენაც კი მეტად მნელა; მაგალითად: ოთახი, რომელიც წარსულ წელს 20 და 25 მანეთად ქირავდობდა, ეხლა 30-დან 35 მანეთამდე იმოს. ამასთანვე წინა წლებში 20 და 25 მანეთის ათახებს ირჩი ამხანაგი ქირაობდა და ერთად სცხავრობდნენ, რომ იავათ გამისულიყრენ; წელს კა, თუ უმეტეს ნიღლაო არ, ხშირია მანიც, 30—35 მანე იმა თოაში ქრთის მეტე არ იყენებან. თუ უნივერსიტეტს მოსკულულები თოხი, კონი და ხშირად კიდდე მეტი ვერსის მნიშვნელება, შეიძლება იშორო 15—16 მან. პატირა თოახი, იმდენია პატირა, რომ კრის სტუდენტს გატერებით შეუტირა მოთავსელებს. ავარიათ, ით ხის ფასზე თუ მიგუმარებები მოსამსახურის და განათების ფასს, რაც 2 მან. უღრის, გამოვა 17—18 მანეთი; მაშასადამ სტუდენტს მარტო თოახი, მოსამსახურე და განათება დახსლოვებით უკადება 17—18 მანიდა.

ამას უნდა მოუქმედოთ სადღილის ფასი; რაც უნდა
მცირება სადღილით დაქმეყნებულდეს ს ცუდენტი, 10 მან.
მანც უკვეგვლად უნდა; ეძღაც დიღა-სალამს ჩია თა-
ვისი შექრით, საჩუქრა და ბეგრი სხვა უპირველესი სა-
კირი ნივთები, რასაც, სულ მცრავ რჩეს ვთქვათ, 8—10
მან. უნდა. ამნისათვის, ტანისამისისა და საჭირო წიგნე-
ბის გარდა, რომ კოტათ გვარიანთ იტოვეროს სტუ-
დენტმა, სას თვიურად უნდა ქვინდეს არ ნაკლებ 35—
40 მანეთისა. ნიცვლადათ კი, სტუდენტობის დიდ უმ-
რალებობას ამის ნახევრაზე არ მოვლოდება. ბეგრია;

“ ამ ლილი გაქირვების უფრო მეტათ ნათელ-საყო-
ვათ მკითხველის კურსდღებას მიეკუთვნ უძმდების. უნი-
კრსისტერის კარილობებში ხშირად უცხოდებით ასეთ
პირის განტაბლებს: „ამხანაგებო! სიცივით ვკვდიდი.
ასერქეთ, თუ რომელიმეს გაქვთ ძელი ტანისამოსი
ისიმინით, ნუ მომკლავთ სიცივით“. ქვეშ აწერია აღრე-
ონ, სადაც შეიძლება ძელი ტანისამოსის მიტანა, ან და-
კველი ტანისამოსის მქონე, თუ კა გამოიწდი ასეთი გან-
ტაბლების მიწვერს თავის აღრიცს, სადაც უნდა მიაკ-
რახოს განტაბლების გამომეტებილობა. კიდევ: „ამხანაგებო!
უცხოს არ მაცეია, ფეხისშველი სიარული უზრუნველისტე-
რი და ისკვი ამ ყინულში, ოქვენც იციო, შეუძლებელობა:
ოსმელიურა, თუ ვისმე გაქვს, ძელი ფუსალმელებია!“
და სხვ შევირო ამგვარი განტაბლები. სასკონირელია,
თუ ასეთ პირობებში მყავარი სტუდენტი არაფერ შევ-
ამჟღავსაც არ თავილობს.

ამას წინეთ მოსკოვის გაზეთებში აწერილი იყო

କ୍ଷେତ୍ର ପାଇଁ ଏହି ଅନୁଭବ କରିବାକୁ ପାଇଁ ଆମେ ଯାଇଲୁ
ପାଇଁ ଏହି ଅନୁଭବ କରିବାକୁ ପାଇଁ ଆମେ ଯାଇଲୁ

დღის, ასეთი გაქირვება და ხაზოვალება კი ამ კაჭირვების გულგრილია ეკიდება და ძლიერ იშვიათად უწევს დამატებას უწევო და უიშეცო მდგრადი შემცყოფ სტუდენტობას.

დღ ၁၀, ამ დღოს სჭავლა-განთლების მინისტრი წინადადებას იძლევა უწივესისტეტის სასარგებლოვან გადასხადი ქირა 25 მანეთიანი 75 მანეთამდე გადატანი!..

• 3. — 9dG.

ଫୋନ୍ ନଂ- ୩୩୦୬୧୯୫୨୩

ଶ୍ରୀ ପାତ୍ର ନାୟକ

შინაგან საქმეთ მინისტრმ ლევან გრილა
ნიშანი კეთის, გუბერნატორებსა და გენერალ-გუბერნა-
ტორებს ბეჭდითი სტუციის წარმომადგენლებისან ლაპა-
რავ და მა ლაპარაკის გამოკვეთნება მინისტრისაგან
უწინაშეაღმდეგი.

— 12 ნოემბერს პეტერბურგს მოვიდა რუსეთის თეილანდი ელჩი გარ-ტვაგი. ამშობენ, იგი აღარ დაბრუნდა და სპარსეთში.

— ମିଳିକେନ୍ଦ୍ରିତା ସାବ୍ଧିକା ମଣିଚିହ୍ନା ସାବ୍ଧୀମଣ୍ଟିଙ୍ଗ ରୂପ୍-
ଶି ଶ୍ରେଷ୍ଠାତ୍ମକାଙ୍କ ବ୍ୟାକରଣ ମିଳିକେନ୍ଦ୍ରିତାବାଦ ଫାରଲ୍ଡ୍‌ରୁଣିଲୋ-
କ୍ରମିକାଙ୍କୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ, ଏବଂ 1911 ଜୁଲାଇ ୧ ଅନ୍ତରିମିଲ୍ରେ ବ୍ୟାବ୍ଦ ଆରା-
ନ୍ତର ଉପରେ ଉପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଶ୍ରେଷ୍ଠାତ୍ମକାଙ୍କ ସାନ୍ଦର୍ଭାବ୍ୟାବାଦରେ
ବ୍ୟାକରଣ ମିଳିକେନ୍ଦ୍ରିତା ସାବ୍ଧୀମଣ୍ଟିଙ୍ଗ ରୂପ୍-
ଶି ଶ୍ରେଷ୍ଠାତ୍ମକାଙ୍କ ବ୍ୟାକରଣ ମିଳିକେନ୍ଦ୍ରିତାବାଦ ଫାରଲ୍ଡ୍‌ରୁଣିଲୋ-
କ୍ରମିକାଙ୍କୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ, ଏବଂ 1911 ଜୁଲାଇ ୧ ଅନ୍ତରିମିଲ୍ରେ ବ୍ୟାବ୍ଦ ଆରା-
ନ୍ତର ଉପରେ ଉପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଶ୍ରେଷ୍ଠାତ୍ମକାଙ୍କ ସାନ୍ଦର୍ଭାବ୍ୟାବାଦରେ
ବ୍ୟାକରଣ ମିଳିକେନ୍ଦ୍ରିତା ସାବ୍ଧୀମଣ୍ଟିଙ୍ଗ ରୂପ୍-
ଶି ୧୫—୩୩-୬୧ ପୃଷ୍ଠା ୧୨୩—୧୨୫ ୫

— 14 ნოემბერს საგარეო საქმეთა მინისტროთან

www.ijerph.org | ISSN: 1660-4601 | DOI: 10.3390/ijerph10090000

૬૩૫૮૯૦૦.

გათ. „ნოვ. ზაკ.“ ს ცურატი კორექტონედნერი სწორის
თავისიზედან დებულით: „თოვიანთ გმიჩახახის შესასრუ-
ლებლად სათახახანი მაზრებელი თანდაან სტოვებენ
მცირე ატარალებისაგან დაპურილს ზოგიერთს აღიღილებს.
სალმასტრი ჯერ ფილატენის ხელშია, მაგრამ ხო დასკა-
ლეს. რეაქციონერები აღდაცებულნი არიან, თუმცა
ენიურ-დლულება და მის საშევრლო მისულ ჯარის ნაწი-
ლების წაწევის შესახებ“ კი არა ისმის რა. საქმის მცო-
ლენთა აზრით, სათახახანი ისეთს სტრატეგიულს თავდას-
ხვის აპირებს, რომ ყველა გააკირქვებოს.

— ცნობები მოღის, რომ რეკოლი უცილნერებსა და
რეაქციანერებს „შეტაკება მასკოლათ ხარში“. დანარჩეუ-
ლობით აგრ არაფრიტი ისმის ამ „შეტაკების შესახებ“

— სათარ-ხანშა, საქართველო დეკემბერი მილიონ მარგენან
დან. აუგ-ლილუკონტრეტი სახოვნებ გაუტენის იარა-
ლი და სურსოი, რადგან შაპის მომზრე გუბერნატორი
სალი-ხან-ჩარლოვლ 500 ცხენისან შედერით გვი-ი-
რებს თავისასმისას.

— რუსეთის განერაბეს სწერენ პარიზიდან, რომ
თავარიზის რევოლუციით ერები თხოვნით მოვარეობს ქა-
ნკებს, ღლონეთ რამე და ისე მოაწყეთ, რომ სიტრანგე-
ონი პრესსს ჩაგონოს რესეთს, ნერევა სპარსეთის
საქანქეო და მარაზი უკერძნ შეას. ჩუკეთი თუ არ გარე-
ვა სპარსეთის საქანქეო, ვას არას გზით არ შეუძლიან

— ახალგაზრდობა ისმალებშია ორი ბატალიონი საუკეთესოდ გაწერებინილი ჯარი გაუცემების მისამელებლათ სპარსელ რევოლუციონერებს. ისმალელი მეომრები ქერთობის ტანკისტების ში გამოწყობილი შევეღნენ თავ-რიჩები. სპარსელი რევოლუციონერები დიდის ღრუა-ცებით მიეცებენ თანამშრბობობ გმრიელს, ზარბაზნები დასკარებს ნიშანათ მათის მოსკოვისა და პარიზის ეტაპისა.

ମାତ୍ରୁଲୂଳକୁଣ୍ଡଳେ ଶାଳମିଶ୍ରି କ୍ଷେତ୍ରରେ ନିର୍ମିତ କ୍ଷେତ୍ରଶିଳ୍ପ ମହା-
କ୍ରାନ୍ତିକାରୀଙ୍କ ଦ୍ୱାରା ମୁଦ୍ରାଯାଇଥାଏ ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକଟିତ କାହାକ୍ଷେତ୍ରରେ ଉପରେ
ଦେଖାଯାଇଛି ଯାହାରେ କାହାକ୍ଷେତ୍ରର ପରିମାଣରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ
ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ

ბალაპანის საკვეთი.

აქსტრია თავისის არ იშლის და ცხადით თუ ფარულო: თ დიდი მზადებაშია. არ ვიცია, რამ აუშალა ომის საღერლელი—მოქარბებულმა ფულმა, თუ საუკეთესო სახელირო ძალამ,—მაგრამ ის კი ვიცით; რომ ძველისა თუ ახალის თამასუქით უნდა პატარა ერს დღით თათი დაღის და გმრიელი ულუფა საკუთრად უერყაბულოს. სერბიის ჩრდილოეთის მხრის საზღრებ-

ზე გაუწყვეტლიდ მიღის აუტრიის ჯარი. სხვადასხვა გარნიზონები 40,000 ქვეითა და 6 ცხენისან პოლქე შეაღებს. ზემონიიდნ მიტროვიცმდე ტოლევანაფის ახალი მავრული გავყავთ. სერბიის მოსაზღვრე სოულებს გამოუცხადეს, საღმოს ექვის საათიდან დღის ექვს საათამდე სახლიდან არ გმოხეიდეთო. ამსთან, ღამე სინათლე არსად არ უნდა სჩანდეს. ადგილობრივ ბან-კებს დიდაღი ფული და ძერჩევის ნივთები საზღვარ-



გარეთის ბანკებში გადაჭრეთ. ყოველ დღე აუარებელი მატრიცებლები მოღინ სამხედრო სურსათთ დატვირთულნი. სხვა საქანლის ზიღვა რკინის გზით სრულიად შესწეულირეს.

ლონდონი. აქაურს წრეებში დარწმუნებული არიან, რომ აქსტრიას გულით სწორინ იმი და კადეც ექირვება ქსა, რადგან იმედი აქს მდ იმის მოხებით შეინარჩუნებს იშერიის ორსაცე ნახევარს, რომ იშერიატონ ფრანც იოსების სიკვდილის შემდეგ არ დაიწ-

საქსოს. სერბიასთან იმს თანაუგრძობენ როგორც აქსტრიასა, ისე უნგრეთში. მდგრადარებას სერბიაშე ლითა და ომის ახალი მომასწავებლადა სოვლიან. სერბიაც შეადა შემოსეულ მტრის დასხელრათ, ბელგრადიდნ სომხითი იარღი გატანეს იმ მოსაზრებით, რომ მტრებს საბაბა არ მისუნ ყუმბარები დაუშინოს ქალაქს. სერბები მთის პოზიციებს დაიკერენ. ეტყობა, აქსტრიელებით დანარჩენ ჯარის საზღვარზე მოსულის ელოდებიან. აქსტრიის საფინანსო და საფაქრო წრეები შეში-

ნებულინი ორის, კურსი ს გრძნობელით დაეცა ბირ-
ეაზე.

ସବୁଥିଲାଣ. ଯେସବୁରୀଳୁ ଗ୍ରେହିମ ଫୁନ୍ଦାଳକ୍ଷେତ୍ର ମିଳିରୀଟା
କେନ୍ଦ୍ରିତାଙ୍କ; କାହା ଲାଭକ୍ରମେ ଉପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ମୁଁ ଶେଷ ଯେସବୁରୀଳୁ
ହେବାର ଗନ୍ଧମନ୍ତ୍ରୀକରିତାନାମ. ଯେସବୁରୀଳୁ ସାଜନ୍ମୟରେ ଦେଖିଯା
ଏହି ଯେହି ବ୍ୟାପକାଳକ୍ଷେତ୍ରରୁ ଯେହି ଅର୍ଥପଥର ମାନରୀଳୁ;
ତୁ ହେବାର ସାଜନ୍ମୟରେ ଦେଖିଯାଇ ଏହି ମନ୍ଦିରାଳାନ, ଏକକଳ ଫୁନ୍ଦା-
ଲାଣ, ଏହି କାହା ଏହି ବ୍ୟାପକାଳକ୍ଷେତ୍ରରେ ହେବାର ଯେହି ଶିରିଳୁ
ଶୈଖିତ୍ୟରେ କାହାକୁବେଳା.

კელნა. „ყუდ“. ცილი.“ სწორებ ხალკინიერან,
ან რუვენიერანდ მისული, გელგილ ამანაგობის მიერ
დატერიტული, იგსტრის გეზი „აღგა“ ვერ გადმოტვირ-
თხს, თუმცა ბელგის ბაიარი კი ჰქონდა.

— ପ୍ରେସିନିଙ୍ଗଶୀ (କ୍ରେନ୍କୁଲାର୍ମିସ ଶାର୍କୁଥ୍ରୋ ଫଳାଫଳ) ମେଲିଲ୍ଦନ୍ତ ଖୁଲ୍ଲିରେ ଅଜୁପ୍ରକାଶ, କାହାର କ୍ରେନ୍କୁଲାର୍ମିଙ୍ଗଟିବ୍ସ ଆଲା ଶାର୍କୁଥ୍ରୋବିଦି ବିଶାଖପାତାରୁକୁଣ୍ଡନ୍.

三 二 〇 一 〇

სტაბბოლი. პარლამენტის 240 წევრიდან 229 უკვე
აირჩიეს.

— ერთს აღვიდობრივის პატრიოტულ საჟოგადოებას 80,000 ცალი მუნიციპალ შეუწირავს აღრინობოლის დოკუმენტის შევტერობისთვის.

606000.

როგორც კი ჩინეთის შპრანძებელი გარღვეულენტ, იმწევშეც მოედო მოედოს ჩინეთის ამინისტრის აღი და სა ჯაა „ამომავლუ შეს ქვეყანა“ გამოიკინა იმ ბილევითინ, როგორც შემ შეიც სული ებულებოდა 400 მილონამ იმპერიას. რევოლუციული კონფრინტაცია მომართდა შეწრაულად იჩინა თავი, თუმცა რეაქციონერებიც არა სთვლებონ. იმ რეაქციონერების წყალბაზით მოჰკულეს ამ დღეებში ცნობილი სხველმწიფო მოღვაწე რუქ შეიკა, რომელიც ამათ დანიშნულ რეგნატ პრინც ჩუნის უმახასოებელის კაცი იყო. იუჩ ზე კი პრინცესის უდებების მატარებელი იყო და ჩინეთის რეგულარების დიდ მომზრე.

— გამორიყეთ, არა ჩინგთის იმპერიუმისა და იმპერიატორისა შემინის გაზით მოვაწლეს. ამ საშინელს მკლელისაში დამატებული არის სასახლესთან დააბლოვებული პირები. სასახლის საჭურისები თურქმე მეტად მარჯვე იარაღი იყვნენ იმპერიატორის დღიძებულთა შეთქმულობისას. მათის უწმიულობით მოიმოქმედს ყველაფერი და ამიტომაც აუგარებელ საჭურისთა გროვა უგზიაუკვლოდ გადა აჩვენა.

— ဒေသရုပ်ပန်လုပ်မှုများ ပို့ဆောင်ရွက်ခဲ့သူများ အတွက် အမြတ်ဆုံး အကျင့်ဆုံး ဖြစ်ပါသည်။

რომ რეცოლიუციონერები უფრო და უფრო წინ მიდიან სამხრეთიდან ჩრდილოეთი პერიოდისაკენ.

— ჩინებთს მშენებულების გადაწყვეტილი ორგანიზაციის კონსილიუმის გამოცხადება, რომელისაც ამ წლის 14 აგვისტოს კიბიც გამოუყია ბრძანება, რომლის თანახმად უნდა შემუშავობულიყო. საკუნძრებულიყო შემსრულებელი ასე, რომ 1916 წლისთვის უნდა შემოღებულიყო კუნძრებულება

ନିର୍ମାଣକାରୀଙ୍କ ଅନ୍ତର୍ଗତ ଦୂରୋପର୍ଯ୍ୟାନୀ, ଶୁଭ୍ରା ଏଥିଲେବ୍‌
ଅନ୍ତର୍ଗତ ଯୁଗରେ ମହାବ୍ଲାଙ୍ଗବ୍ରତ କ୍ରମିକରିତ୍ତୁଥିଲି ଗାନ୍ଧିଜୀ
ବ୍ୟାକେ ଉପରେ ଦେଖି କିମ୍ବା ମହାବ୍ଲାଙ୍ଗବ୍ରତାଙ୍କୁ ଉପରେ ଲାଭପାଦ
କରିବା ଚାହୁଁବାକୁ ବ୍ୟାକେ ମୌଳିକୀୟ, ମେଲାଲାଦ ଏବଂ ଅନ୍ତର୍ଗତ
ଦୂରୋପର୍ଯ୍ୟାନୀରେ ଅନ୍ତର୍ଗତ କାର୍ଯ୍ୟରେ ଏହି କିମ୍ବା ଅନ୍ତର୍ଗତଙ୍କ
ଦୂରୋପର୍ଯ୍ୟାନୀ କ୍ଷେତ୍ରରେ ପାଇଲା.

ቍናዕስ አዋጅ

(საკუთარი კორესპონდენტის მიერ).
მთავრობის ახალი კანონ-პროექტი

ეხლა გადამდებრი თვითი კანონ-პროცესუალის განხილვა-
ცე. როგორ უკურნებს კანონ-პროცესუალის სისტემის უზრუნ-
ველ-ყოფის საკითხის? ყველას, როგორც მუშაქს, ისე
წერილი ვაკაზ-მრჩეველობა და გლობებს კანონ-პროცესუალი
უფლება ენიჭებათ თავის დაზღვეონ სიძერისაგან, მთ-
ლოდ ერთი პირისამი: მათი წლოვერი შეისავალი 2,400
კრიმინს (960 წნევითი) არ უნდა იღებოსტებოდეს. სიძერის
ან კა 65 წლიდან იწყება. როგორც წემოთ ადგინენ შე
გაკრით, ან ხანგრძლოვ სიძერემდე მუშა ან სრულებით
დაუკავშირდეთ აღმა ის, როგორ
მიხდილი, იძულებული მუშაობას თავის დანების, ან
და, თუ აღმა უკეთელია, დობანი ვერ დაუკავშირდება სიძე-

დებელთა" დაზღვის კანონის ქრთმანეთში ლომიშალიყოფა
უჩერებს. ეს ორი სხვა და სხვა უკანამშიურ მდგრადიერო-
ბის, სხვა და სხვა ინტერესების მქონე კოსის ქრთმა-
ნეთში შედელება-შეგრევა დღი შეცდომათ, დღი ნაკ-
ლულებანებათ უნდა ჩითაღლოს. ამით აშენდა და გმირ-
ჭირის, რომ პროექტის დასხელებული ადგილი „ქრის-
ტიანული სამართლისტების“ გალენის ქვეშ გამოცხადილა-
ძლიერ სიმარტიული საყველებელი საცილის დაცვების
კანონის ცხრილებში გატარება, მაგრა მისათვეს შე-
საფრისი, მისან შეფარდებული ზომებიც არის საქირო,
რაც დღეს მთავრებას არ მოჰყვება. თოთონ მთავ-
რობას ეწვი შეაქვს „დამუშავდებელთ“ თავისუფალ-
თანხმობის გამოცხადებაში, რის გამო წინადალებას
იძლევა მათ დაზღვების იძულებებით ხასიათი მიეცეს, მხო-
ლოდ დღის სიღრითისით.

„დამოუკედებლობა“ ევალებათ ოცურად თითო კრისის (რაზი აბაზი) გადახდა 40 წლის განმავლობაში საბეჭრის რენტის აღების უფლების მისაპოვნელათ ჩაშინ, თუ კი გლეხი 65 წლის იქნება, წლიურად მიღებს სახელმწიფოსაგან 246 კრონს (1000 ბაზ.). ასანიშვანია ის გარემოება, რომ სიბერის რენტის რაოდენობა კლების თვიურ გადასახადის რაოდენობაზე დამკიცებული რამდენათაც მეტაც გადასხადი, იმდრენა დღით თვით რებრა. აშენებელია მა შესლის უკარგისძის, უმცირეს არსათ უკარგისძისა მა საშუალებითა, რომელია უშემდეგი იმით სიბერის რენტისათვის საჭირო უკლი უნდა შეაგროვდეს. რამდენად გლეხი, მაგალითად, განსაზღვრულ გაღსასხადის წესიერად გადახდას შეიძლება, იმდრენა უკეცვლია, კანონი ნებაყოფლობითი ხსიათის იქნება მაგრამ, მერძე მხრივ, რამდენად ის საგალებელულ გადასახად დატეხს გლეხს კისერზე, იმდენად ის დაკარგვას გმიზიცელობას ფართო ხსიაში, იმდრენა დაუდონ მასი დათველ ლად უნდა ჩითვალოს. უგვიძლია საკეთო დაწმუნებული ვიყოთ, რომ პირებულსავე პრაქტიკულ ნაიჯიზე ეს ულმობელი მასჯული ამ კანონი შეუსაბამოა-უკარგისძის დადასტურებს. მაშინ კი აუკილებელ საჭირებათ გადაიქცევა იმის განხორციელება, რასაც ს-დემოკრატია ის თავითვე ითხოვდა დაუქმობდა. მაშინ საჭირო უეიქნება „დამოუკედებლობა“ დაზღვევის კანონის მუშაობის ინვალიდობისაგან და ზღვების კანონისგან გამოყენება, მისი, ე. ი. „დამოუკედებლობის დაზღვევის საკათხის სხვა კანადაზე დაუქმნება, მისი განსახორციელებათ სხვა საშუალებების აღმოჩენა ჩაინარჩუნავთ გადაედარება და სევდა საჭმელოდ ტორობაზე, მოლოდ დამპრეცენტობა არ გამოიყენება, უფრო გაძმენებს და აგვიანებს.

შედარებით მეტი გამჭვირისმა, შეტი საღი გონგებ
მთავრობას მუშათ ინვალიდობისაგნ დაზღვევის სკით
ხის გადაჭრაში გამოწერინ; ვაშეობ, შედარებით მეტი
გამჭვირისმა, რაღაც აქაც ბერია ცუდი ღირსები

ამ შეჯულში მიღებულია შედეველობაში აგრ თვე სხვა-
დასხვა მასა: ლოდნერელ გარემოებან; მაგ. თუ დაზღვეული
მუშა დროით გითარებისა გამო „დამოუკედებელ“ ჰი-
რად იქცევა, მშენ მას ინფრაილობისაგან დაზღვევის
უფლებით სარგებლობა ექსპოდა და გადახდილი ფული
უკან უბრძნება, ან და ეს ფ ლი ჩატველება, რო-
გორულ გადასახადი სიბერის დაზღვევისა ჩერნოს მისაღე-
ბად; მეორე შერიც, თუ მას სიკედლი უწევა, მაშენ
მიიღ კირისუფლონი გადახდილ ფულს საჩუქრათ უკან
იღებენ. შედეველობაში მიღებულია ბევრი სხვაც, რომ-
ლიც ჩამოთვლის ებლა ვერ გამოიყენდებოთ. საყურადე-
ბალ, თუ ორგანო განმარტებს კინო-პროექტი ინვალი-
დობის ცეცხას; აი, რაც კიდევულით: „ნიკოლაიდა
იავლება ის პირი, რომელსაც სიბერის, ვალმუკალის
ან უ სხა გვარ დამბერკოლობები მიზეზის გამო არ ძალ-
უს სანგრძლივოათ ეკეთოს ერთი შესამეღდი იმისა, რასაც
გონიერებია და ფიზიკური ჯანმრთელი აღმანინი მზად-
სი ცოდნის და ნიჭის პირონი იმავე აღავას აკეთებს“. როგორუც სწორი, კინო-პროექტი მშობენი სანგრძლივი მუ-
შობის უნარის დაირგვას აღნიშვნას, როგორც აუცი-
ლებელ ცირობას ინვალიდის არჩევით სარგებლობისთვის.
საქმე იმაშია, რომ აემდე არსებული აე „ავადმყოფთა
დამხმარე კასა“ ძალაში ჩერპა; მას ებლა განსაკუთრებული
ფუნქციები გადაეცემა. ამ დაშეცემულებას ებლა
უფრო ფართო ნიადაგი ექვნება, მისი წევრთა რიცხვი
საგრძნობლად მომზადებს, რადგან მცირდოთ უკავშირ-
დება ინვალიდისაგან დაზღვევის საქმეს. აი ამ დაშე-
ცემულებამ უნდა იღმოავინოს ავადმყოფ მუშას დამა-
რება ერთი წლის განმარტებაში, თუ კი იმედია, რომ
საქმებით გამომზარდება, საზოგადოდ, შესაძლებელი

ასი. წინააღმდეგ ჟემთხევები, თუ „აკადემიურთა აქტებარე კასა“ შეუშის საკუციოთ სენიასან გართავისულების შეუძლებლობას აღიარებს, გართავისულებას იმგვარად, რომ ის სამუშაოში გამოსალებრ იყოს, მაშინ მას ინგლიდოთ აცხადებს ზემო აღნიშულ მუხლის ძალით და შემდგენ დაბარებაც სათანადო დაწესებულებას ეფულება. მასასაღმე, ინვალიდის რენტის მიღება შეიძლება იმ წუთიდან, რომორც კი ინგლიდობა განჩდება, მოლოდ ერთი პირობით, —სახელმძღვანელო წლის განმავლობაში გადასახადის გადახდის შემდეგ. აგრეთვე, როგორც სიბერის რენტა, ინვალიდის რენტის როლობისა დამტკიცებული გადასახადის რაოდენობას. პირველი კლასის მუშაოს რენტა 124 კრონს (59 მანერა) უდრის, შეკრეს—ცოტა მეტს და ასე ზევით: შეეჭის კლასის მუშაოს 208 კრონს (120 მან.). იღებს, გა ეტება იმათ, რომ ის კვირეული გადასახადი მხოლოდ ოთხი წლიწედი უზრიოთ. შეიდგა კა წლების რაოდენობის მხედვებთ, თუმცა ინვალიდის რენტა მარტო გადასახადის, გაგრამ ძლიერ ნება და მცირედ. მაგალით, თუ დაზღვეულ მუშაოს რამცი წლის განმავლობაში გადასახადი უხდია, ის, თუ პირველ კლასს კვირებით, კა 12 წლების კვირებით, იხდიდა, —იღებს სახელმწიფოსაგან მხოლოდ 168 კრონს (67 მან.), შეეჭის კლასის კი 55 კრონს. როგორც სიან მოვალეობის რიცხვებისგან, განსხვავება დროის მიხედვით ძლიერ პარადა და არა საგრძნობელია.

დასასრულ, თუნდ რობოდე სიტყვით ერთ ფრაზად
ღირს. შეგანიშნავი დაწყებულების მოხსენება არ იქნება
ბურჯოვ კანონის როგორის უმთავრეს მუზების ჯგუფით
ვინ გასაცნობათ. წინედაც არსებობდა — და ესლაც კა-
ნონ-პროექტი მის არსებობას ამჟერიც ცნო — ორგანიზაცია
ერთ დროულ დახმარებისა რომელ უძღვესრების გამო
დაშვებულ ჭრისათვის. ასედება მოკლედ რომ ვსთქვა;
უძღვერ შემთხვევისას მუშათა დაღვევა, წინედ ღოით
მუშა 50 პრეც. იხდიდა, დღეს კა ამ დაწყებულების
შენახა საკებით მუშების დატირივებელია აწევება კი-
სერჩევ. ეს დღით ნაბრაზა წინ მუშათა დატენავებულ
მცდომარეობის გაუმჯობესობის საქმეში.

ხელულება ამ სკოტშე; მნი მთელი თავისი დღინძიან-
ვი ჟერენილი გაქრისის-გამოყლილება, ძალა და ენერ-
გი უნდა ჟერენილოს ამ მეტად მნიშვნელოვან კანონ-
რიოფების ჟერენირება-ჟეკონებას

ამავრად, ერთხელ კიდევ წამლდა ასტრიგაშა, —
ამ ნაციონალისტურ შეკინიშხმით გავღერდობ სახლში-ი-
ფაშა, ერთი შეტაც სერიოზული და საქორბაროო
საკ-თხი, რომლის ასე თუ ისე გადაჭრას მოუთმებოდა
შესტერის მავალ-მილიონი მუშა ხალხი. რა იქნება,
როგორ გათაციდება — ამას მოვალეობი გვიჩვენებს...

۸۰۶۰۳۰۸۵۷۰۰۰۸۰

დროთა ვითარება სამარწმლათ შეცვალა. გრიხელ კიდევ, ქორეგების შეუც პირზე ამინტეგრირებულ ბეჭელი ძალები და თავი-სულფატის მიღებაზე უსასებელი იქნა მის მიზნებს.

მიმდინ თვეები, წელიწელი მიმდინ ტრანს, მაგრამ არ იქნა ტანა, გვირის ტანჯულ-ზემოქმული დაქა-ცეცას ერთი თავსულობათ ასასწავლება არ ყორდს. ხალხს ათასიგრადი უბერეულება-გამსაცემ-ლი ატარებდა თავი და ეს გრძელება დაუსრულებლივ.

ଶ୍ରୀମତୀ ନୁହାରୁଳ୍ କମଲାରୁଳ୍ ପାଦିଶ୍ଵରାଜ୍ୟରେ ଉପରେ ଥିଲା ଏହାରୁଳ୍ କାଳେ, ଏହା ପୂର୍ବତଥେ, ଓର୍ବର୍ଗରୁଟି ଲା ସାମରାଜ୍ୟରୁଳେଇଲା. ଏହି ଥରିକାରେ ଗୁପ୍ତାଳ୍ ଫ୍ରେଲ୍ (1907 ଫ୍ରେଲ୍ ଏବଂ ଦା ରୋହମ୍) ଫ୍ରେଲ୍-ଗୁପ୍ତାଳ୍ ପାଇଁ ଦେଖାଯାଇଥିଲା ମହାନାନ୍ଦମି ମହାକାନ୍ତମି ମହାବଲୀଙ୍କବନ୍ଧୁମି କାଣ୍ଡରେବା ଲାକ୍ଷଣିକାରୁଳ୍ଗରୁକୁ ଦେଖିଲାମାରୁଳ୍ ଏହାରୁଳ୍ କାଳେ ପାଦିଶ୍ଵରାଜ୍ୟରେ ଥିଲା.

ებლა ამის ფაზურატო მეტამოლურთ „ზარალის“ ანაზღაურება, რასაც მ-მულური „ჯავონინას“ ჩამოშენი ექვედავთ, სისინი 10 მანეთის ზარალში 100 მანეთს ორალულოდეგ ხარგვა- დობდიან. ბუკის ზე ასეთი ზარალი, რომელს მომავალს დარს მიაღდა მემტელუებეს, არის ებლა გადასახლდი 92000 მა. ნ. მანეთის ლილ დაწმუნებულის. მას თხოვთ არენდ აეჭიებ უკალილ- დას. გამოსავალი გაზა ეკრ უძონენა, რა მოყლის არ ცი ს. ა- სით ხსნა, ამით შეკლა.

ବ୍ୟାକ୍ ମରମାର୍ଗାଳ

ຂໍາຕັ້ງ ຂອບຂອບໂດຍ

(ଫେବ୍ରୁଆରୀ ୧୯୮୦)

ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀ ପାଇଁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

କର୍ତ୍ତବ୍ୟରେ ଶୁଣ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ, ଉତ୍ତରାଳ୍ପଦ
ପାଦିରୂପାଲୋଦ୍ଧବ ଯିବେ ମନୁଷ୍ୟଙ୍କବୁ” № ୧୫

வினா விடைகள்

შეიღებო, ჩემი საყარალენ შეიღებო! გავიგონე
თქვენი ოხრა-კენტსა და მოვედი. თავი დანებები სა-
მუშაოს, მოითა ჩემთან, თავი დანებებით სამუშაოს!

ଗ୍ରାମକୁ ପାଇଁ ଦେଖିଲୁ ଏହାରେ କୁଣ୍ଡଳାଙ୍କ ପାଇଁ କାହାରେ ନାହିଁ ।

მესამე მუშა — გამზღარი, უფერული მოხუცი, თთქოს მთელის სიცოცხლის განვეღლიბაში მეტადში ყოფილა ღმერლი და სიცოცხლის ფტრი წალელიო. ესკვე სუტი და მიკანავებული იმისი ხმაც; ისე ლაპარაკობს, თთქო მრავალ უძლეურ აღმანანთა აჩრდილნ ლაპარაკობნო. პატარა ჩაქუჩების ხმა თთქმის სრულიად მისწოდება.

შეცე შიშილი მმრანებელის ხმით ლაპრაკებს;
გაიღონეთ, ჩქმო საყვარელო შეიღიბო! მე მუკირე
შრომის ყოველი სამეცნი, სამეცნი შიშილისა და სიღა-
რიბისა, უკულებობისა და დალუკისა—ყოველდ დიდი
და უცხლურია სამეცნი ჩქმი. ვის უნახეს შიშილი მომ-
ტირობა? და მეცი ცარიჩოდ, ჩქმი შეიღიბო, ვრიზოდი
ისხლოს ცრტმლებით, როცა ცხდდავდ თქვენს, მების
უბისურებას. ვაკეა, ვაკეა მეუმათ!

ମୟାଶ୍ଵର ପ୍ରେସ୍‌ରେ ମୁଦ୍ରଣ

ვაეგა.., ვაეგა... ვაეგა მუშეგბს!
— სალაში მოგიტრანგო თქვენის ძმებისაგან. ამა-
ცე მოგიტრანგო დღიებული შემოთვლილობა თქვენის
სასახლისათვის მოვალეობა ასაკანი მისამართისათვის.

କାହିଁମିଳିବା ନାହିଁରେତେବେଳେ କାହିଁମିଳିବା

სიჩუმეა. პირველი მუშა თავის მძიმე ხელს დადგებს

შესაჩი მეფე შიმშილს, რამდენიმე დაწინევას შეს და
უკუ, ძლიერის ხმით ღაპარაკბს, თოთქ მიწის გული
დან ამონიშის კა ხმით.

— შე ცეცა, ფირ! მოხუცი ვარ ის, როგორც დედა-
შიწა, უკასრულე ყველა თარიეტიცე საგმორო სამწე.
ცემზღვილ სჯინიბოს, გვერდი ჰიტრით თავისს, ვტა-
ნილ და ვთხრილ მისის, ვაშენებდი ქადაქებს; და ისე
უცვალე დედამწის სხერ, რომ უხლა თვით შემომქმე-
დეც ვეღარ იცნობს ისახ, რო ვიცი, რისთვის ვუშერე-
ბოდი ყველა მასის გოს ნებას ვასრულებდი? რა მიწინ-
საკენ მიისცრავობდი თავი დამიწრუნდა, დავილალე
საჭიროა. ჩემი ძალა მეცვ მაგრავს. ამისცნი მეცვა!
თორებ ავილებ ამ ჩემს გრძელის და ფურტრინ კავალ-
საცით დავამსხრუვ იმ დედამზად.

შინებანეთ ახშევს გრძემზად.

— დაიცა შეილო! უკინაა ეგ შენი ძალა უკანასკ-
ნელ დიდ ძალის მისამართს, გამინ გაიგებ ჯელაფრს.

შესა დადგრემილად და მითხილილ.

მოვიცილი.

მეორე მეფე მიისხობლოვდება მეფე შიმშილს, აღ-
ლებით ღაპარაკბს და შეორებუ უშენებენს.

— მაგან არაგრი არ ეხმის, მეცვა, ჩაგასა ჭონია,
დედამწია უნდა დამამსხრის. ეს ხომ ტკურია, მეცვა.
დედამწი ისეთი შეცენირია, როგორც სისოთხე ლუთის,
ისას უნდა მოვლა და ორებს, პატარა გრუნისაგოთ,
ბეკრი მათვანი, თა, იქ ბანაკში რომ დანან, ლაპარა-
კბს, ვითომ არც ზეცა აჩის, არც ზეცა, ვითომ კვეცნად
მუდივი წყვდილია. აბა იუიქრე: მუდივი წყვდილი!
ახველება.

შესა შიმშილი.

რათა, რომ სისხლს ახველებ და ზეცას კი ღიმი-
ლით შეცეცრებ?

— იმიტომ, რომ ჩემს სისხლზე კვავილები ამოვ-
ლენ, მე უკვე ეხედაც კადება იმთ. ვნერ ერთს მდი-
დას და ღამის ქლს გულზე გავეკოგინა წითელი
ვარდი, და კი იმ დარღვევა, რომ ეს ჩემი სისხლი იყო.

შესა შიმშილი დარწინით.

შენ პოეტი ხარ, ჩემი შეილო. ხომ არა ცეტრ
იმათებულ ლექსებს?

— მეცვა, მეცვა, ნუ დამტონი. უკუნეთში დავერგიე
ცემზღვილით თაყვანის ცემას. სიკელილის პირიდ მიღწეულმა
შეცეცენ მხოლოდ რა შეცენირება სიცუბლე. ო, რა
შეცენირება! მეცვა, — ეს იჩენა შეცენირი ბაღი, იქ,
ერთმანეთის ხელშეცხმადა, სელანგებრ ნაღირნი და
აღმინინი. არ გაძმედო ნაღირთა შეურაცყოფა! არ
გაძმედო აღმინთა შეურაცყოფა! და ისერნონ, და
გამბორნენ კრომნენთ, და ილერნონ, და!

შესაჩარე დამტატეს:

— მაგან ამ სად აჩის გზა? სად აჩის გზა? ამისცნი,
მეცვა შიმშილო.

შესა შიმშილი ტრაუდ და შესაჩარედ:

აჯანცება.

შესა ნაცვლიანიდ ამბობს:

ძალაღიბილნ თავისიცულებისაცენ? სისხლიდან სი-
ყვარელისა და აღერსხვი?

შესა შიმშილი.

სხვა გზა არ არის.

სიკენე. მძიმე ახერა. მოდის შესახე მოხუცი მუშა,
და მიხრწილის ხმით ღაპარაკბს:

— ცურუბ, მეცვა შიმშილო. ასე მიკალი უცნ მამა
ჩემიც, პაპეტემიც დაპის პაპაც, ჩენცც გინდა ასე მო-
გვილა. სია მიგვაცარ უარალონი განა ვერა სხვდავ,
როგორი უციცნი, ბრმანი და უღლონონი ვარო? შენ
მოღალატე ხარ. ეს მხოლოდ ჩენთან ხარ მეცვა, მათთან
კა ფრიგიც, სუფრაზე მოსმისაცურა. ეს, ჩენთან უარებ
გვირგვინს, იმთან კი ხელსახლით დაზიან.

შესა შიმშილი მისხანდ ჰეკის:

— დაიმტდ! შენ გამოჩერჩეტებული ხა!

შტკცე ხმები:

— არა.

— და ილაპარაკბს.

— სუკეცი, მოხუცო.

— და შენ კი, მეცვა, უური უგდე.

შესა შიმშილი ბოდიშის მახდიდ ლმიუკიურად:

მაპარევთ, შეიღებო, რასაკირატელია, და ილა-
პარაკოს, სუკეცი, მოხუცო, ნუ გვეზინინ.

— მე არ მეცინან. მე პატარა ბურლი ვარ მანქა-
ნისა—საშიში რა მაქს. უცნ კი რათ გვატყულები?..
რათ შთავაგანენ ცრუ რტმენს გამარჯვებისა? განა
მშეორს აღდემი გაუმარჯვენია?

შესა შიმშილი.

არა, მაგარამ ეხლა გაიძარჯვებს.

ს ბ ე ბ ი:

— აუცილებლად უნდა გადაერტენ.

— ასე სიცოცხლე შეუძლებელია.

— სიცდოლი სჯობისნ ამ სიცოცხლესა.

— სხვა გზა არ არის.

პირველი შესა:

თუ არა და ჩემს გრძელს აღვართავ...

მერჩე მუშა.

თუ სხვა გზა კი არის?

— რა გზა?

— სუკეცი! რა გზა?

— ეს პირდავი!

შერკვლებიან მეცვა შიმშილისა და პირველ მუშის გარშემო
მორჩე მუშა თცნებით:

კითომ... რომ ცინჯოთა... ოცნებით აცნოთ დედა-
მიწა!

სიცოლი. მერავ მუშა აღლევბითა და ჩემანა ღაპარაკბს:

— დაიცა დეო. არას სხვა მეცვა და არა მეცვა შიმ-
შილი (შეინგბული). მაგრამ არ ვიცი რა ჰეკიან იმას.

სიცოლი. შესა შიმშილი მფარევლის კოსთა:

— შენ პატეტი ხარ ჩემია შეიღო. პოტებს დედა-
მიწა არასოდეს არ აცნოთათ. იმისი ანგება შეუძლიან
მხოლოდ ერთად-ერთს ძლიერს, ერთად-ერთს დიდებულს
და ყოვლის მძლეს შესა შიმშილს! უური მიგდე,
შეიღობო!

თავს ჩაქნდრებს და ლაპარაკობს შოწყნით და ძლიერდა.

— ექ თქვენში მოხუცმა ფარეში მიწოდა. მე გან-
ურისხდი, რადგან მძიე იყო ჩემექ გადმოსროლი
შეუზატება, მაგრამ ეს მართალია... მე ფარეში ვარ.
მოსამაშაურე ვარ მძიებათ. მე დაქრიავებული მკლე-
ლი ვარ. ო, გაიძეგა, ო, საზიღარო ადმინი, რა
მიყვე შენ? საგმობრად ეჭირ უჩენ ჩემი დადგული,
პირველგებული ტეტი!

ლაპარაკობს ნაზად, ლეკსინის ხმით:

— ოჲ, შეიღობ, ო, ჩემი საყვარელი შეიღებო!
შექხედოთ ტეკს, ჩაკურილი მღინარეთა სიღრმეს, ზღვა-
თა და ჭიათ, სუკა ჯერ კოდე ვეფუობ მე სკემორ-
ჭმულად, რა მშენებირება იქ! და იქ ბევრი მიყვალ-
ბულია, მაგრამ არ არის ძალად დახულილი, არ უ ღმა-
ხივალი. რადგან ჩემს დიდგულ სამეფოში მე მევე ვარ
მართლმასულ ებისა!

რისხით აღნითება.

— და ექ კი! ოჲ, გაიძეგა, ო, საზიღარო ადა-
მინ! არარამბა, მაღლარი ზის ლონბრიბ გადმომდი-
ნარ და კიდითი კიდე მარტენინგს, როგორც ცოფი-
ანს, მაგრამ მარტინს, ძალას. მევე შიმშილო, იქთ!
მევე შიმშალო, აქეთ! დაპხოც ისინი! დაასუსტე ეს-
ნი! გაზლიტე ბარშები და ქალბი! წარუტაც სიმუშე-
ნიერ და ძალა მშენების სხეულს და და კევყანად
ვიყო მხოლოდ მე, მაღლარი, გამოიტიტული არარამბა.
ქამა არ მნიდა, მაგრამ პირში ჩამტენ ცხრის ფეხი, ძა-
ლათ ჩასარე ჩემს გაბრილ დაბ! და შეც ვერენ, ვტე-
ნი და ხელსილო გმშენება გაქონილ ტეტებს!

შეშები იცინონ. მევე შიმშილო გაბაზაზებული ა-
ყვება იმათ და განგრძობს:

— როგორ გავტედე შენ ჩემი ნების შეცვლა, ოჲ,
საზიღარო და გაიძეგა ადამიანი! — მშეირნო, მოკუ-
დით მაღლართა წინააღმდეგ! დაეყრისნოთ ადამიანის
თავისი ძალა და სილაპაჟი, ხელისძლი შეცალურით გა-
ნუსაზღრულ მორგაობს მორევში! მომყენოთ, მშეირნო!

აქეთ იქის აწყდება.

— ენ სოჭვა, რომ თქვენ სუსტი ხართ? თქვენ
ხართ ძალა კევენისა. განა შენ სუსტი ხარ!

შეცდომით მარაში ხელს წაალებს მოხუცს, რო-
მელიც ულონიდ წააბაზალდება.

— ოჲ, მე შეცცლი. შენ მართლაც სუსტი ხარ.
შენ კი, შენ, ჩემი შეობარი?

ხელში ხელი პირველ მუშას და სიყვა-
რულით შეცეკრის.

— განა ეს ძალა არ არის! განა ეს სიღრმეში არაა?
შეცდება ამასა. ამ ქველებს, ამ გულმეტრდა! საყვარე-
ლო შეიღობ ჩემი, შენ ღისის ხარ მეფონისა და მხო-
ლოდ მონა კი ხარ. მისეც ეს ხელი დაგიოცნონ.

თავაღმწირებით, სასტიკ დაეცემა მუხლებზე და

ჰელცინის მუშის მძიე, მოდურებულ ხელს.

პირველი მეშვეობა.

— არავერდო არ მესმის.

შეები:

- იმათ იარაღი აქეთ!
- ემათ ჩენენი ჩამასმული ზარბაზნები აქვთ.
- იმათ ინქენერები ჰყავთ!
- ნასწალები!
- იმათ აქეთ უფლება, ძალა და კუტა!
- მევე შიმშილი კისერ წაწვდოლი უფლებს ყურას.
- იმათ აქეთ მანქანები!
- საშინელი მანქანები!
- ბრძენი მანქანები!

შეცვე შიმშილი ცეცხლის დაუბრაცხენებს და მისისანედ ჰყინითის:

— მეტე და განაღულებულ ისინი! მე მძულს მანქა-
ნები ისინი ცურუბები, ისინი გატუტებენ, გომლებენ
თკენ. დამტცირებით ისინი.

— მათ ზარბაზნები აქვთ!

— აქვთ და წარითეთ ეს ზარბაზნები!

პირველი მეშვეობა.

— მეტე ვინ მოიხმარს ზარბაზნების ჩენენ არავერდი
არ ვინო, შეცვები.

შეცვე შიმშილი საშინალო ბრაზმორული უცე-
რად გონება და ყარგული ყეირის მმარცნებელის ხმით:

— ლაქუმდით!

და როცა ყველანი დაწყნარდებიან, მევე შიმში-
ლოლდარდებით ლაპარაკობს და ძლიერ იქცერს ამო-
ბოქტებულ მისისნებას.

— უცენურნინ! ზარბაზნები სკირია იმათ და არა
თკენ. წარითეთ მხოლოდ და ამით ძალის წარმეტეთ,
დაიძირისილება შინაურ პირუტყვით, ტირილს მოქრ-
თავენ და პატებას გთხოვენ.

— ეს მართლია! წარითეთ ზარბაზნები და ზეკენთონ სასაშახუ-
რილ მოღრენ, ანგენერნი და მშვალული და თქვენ
იქცებთ ბატუნნა ქეცენისა.

— ეს მართლია!

— არა, ეს სიცრუეა. ძემები. ახალი ლალატი შეად-
ლება!

— არა, ეს მართლალია!

შეცვე შიმშილი.

აჯანყებისაკენ, შეცვებომ! ქუწებზე! დაამტცრიეთ
მანქანები, დასკერით თაშები, აასეუ ქაბები—ქუწებ-
ზე! აჯანყებისაკენ, შეცვებომ, თქვენ დადგებული და
უძელერი შეცვე გზევებზე!

ხ ე ბ ა :

— ქუწებზე!

— გვეშინია!

— მოგველავენ!

— ქუწებზე!

— ასე ცხურება შეცვლებელია. შეას შედალინი!

— დამტცრიეთ მანქანები!

— გვეშინია!

— უცენებარება, მევე შიმშილი, ჩენენ გვეშინიან!
მევე შიმშილი მმარცნებული გამარტებულის ხელს და
სიწყნას ჩამოაფეს. და ქუწებით გამოსახულება შეცვლილი და

უძელერი შეცვე გზევებზე!

— გვშეინიათ, შეცვებომ? იგურ იყოს. მაგრამ მო-
სიმინდი ჩენი სიცრუე, მთავარი, არა ბაზი ტოტით მო-
ვედი თქვენთან მახარიბლად, არამედ თქვენთან გამოგ-
ზენილი ვარ მკალელობისათვის. თქვენ არ გინდათ შე-

J 503
1908

